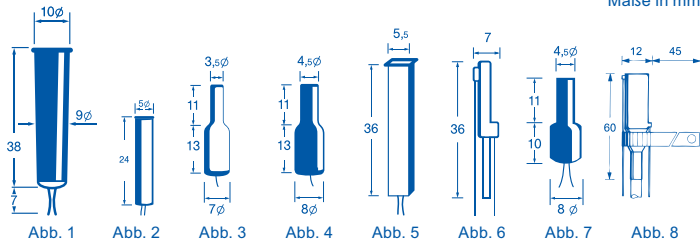


## Technische Daten der SEUTHE-Dampfgeneratoren

Art.-Nr.	Abb.	Betriebsspannung von - bis $V = \approx$	Stromaufnahme ca. mA	Anschlussdrähte
3 - 14	-	8 - 14	140	2
4	1	3 - 4	500	2
5	1	4,5 - 6	260	2
6	1	10 - 14	140	2
7	1	11 - 16	140	2
8	1	16 - 22	100	2
9	2	8 - 14	140	Steck-Dampf-Generator
10	2	10 - 16	130	
11	2	16 - 22	70	
12	2	16 - 22	70	2
99	2	8 - 14	140	2
100	2	10 - 16	120	2
20	3	10 - 16	120	Steck-Dampf-Generator
24	3	16 - 22	70	
21	3	10 - 16	120	1
22	4	10 - 16	120	2
23	4	16 - 22	70	2
27	7	10 - 16	120	2
28	7	16 - 22	70	2
117	5	16 - 18	50	2
490	6	6 - 7	800	2
491	6	6 - 7	800	2
500	6	8 - 12	700	2
501	6	8 - 12	700	2
503	6	10 - 16	350	2
600	8	12	1700	2
601	-	4 - 12		2

Maße in mm



# SEUTHE®

*Präzision aus dem Schwabenland*

**SEUTHE GmbH**  
**MODELLBAHNZUBEHÖR**

Dampf- und Rauchgeneratoren  
Dampf- und Rauchdestillate  
Reinigungsdestillate  
Für Hobby und Industrie

## Dampfgeneratoren

Nr.	Artikel	Betriebsspannung
3-14	<b>Spur N Dampferzeuger 14 mm</b> zum Einbau in Vorratsbehälter	8 - 14 V
4	<b>Dampfgenerator</b> = ≈ für Schiffe, Lokomotiven und sonstige Modelle	3 - 4 V
5	<b>Dampfgenerator</b> = ≈ für Schiffe, Lokomotiven und sonstige Modelle	4,5 - 6 V
6	<b>Spur 0 und 1 Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven und Modellgebäude	10 - 14 V
7	<b>Spur 0 und 1 Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven und Modellgebäude	11 - 16 V
8	<b>Spur 0 und 1 Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven und Modellgebäude	16 - 22 V
9	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ nur für vorbereitete Lokomotiven der Firmen Fleischmann, Roco, Trix, Liliput	8 - 14 V
10	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ entspr. Märklin Nr. 7226, nur für vorbereitete Lokomotiven der Firmen Märklin, Fleischmann, Roco, Liliput	10 - 16 V
200	<b>Ersatzdampfrohre</b> 5 Stück-Packung für Nr. 10 u. Märklin Nr. 7226	
11	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ nur für vorbereitete Lokomotiven der Firmen Märklin, Fleischmann, Roco, Liliput	16 - 22 V
12	<b>Spur H0 Dampfgenerator</b> = ≈ zum nachträglichen Einbau	16 - 22 V
20	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ entspr. Märklin Nr. 72270, nur für vorbereitete Lokomotiven der Firmen Märklin, Trix, Brawa	16 - 22 V
21	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven mit Metallgehäuse und schlankem Schornstein	10 - 16 V
22	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven mit Kunststoffgehäuse und schlankem Schornstein	10 - 16 V
23	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ zum nachträglichen Einbau in Lokomotiven mit schlankem Schornstein	16 - 22 V
24	<b>Spur H0 Steck-Dampfgenerator</b> = ≈ nur für vorbereitete Lokomotiven der Firmen Märklin, Trix, Brawa	16 - 22 V

27	<b>H0/TT Universal-Dampfgenerator</b> kurz	10 - 16 V
28	<b>H0/TT Universal-Dampfgenerator</b> kurz	16 - 22 V
99	<b>Spur H0 Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven	8 - 14 V
100	<b>Spur H0 Dampfgenerator</b> = ≈ für Lokomotiven	10 - 16 V
117	<b>Rauchgenerator</b> = ≈ für Modellgebäude, anschlussfertiger Schornstein	16- 18 V

**E** Alle vorstehend aufgeführten Dampf- und Rauchgeneratoren sind als Ersatz-Dampf- und Rauchgeneratoren **ohne Zubehör** lieferbar.

101	<b>Füllset</b> 10 ml-Flasche Dampf-Rauch-Destillat und Füllgerät
105	<b>Dampf-Rauch-Destillat</b> 50 ml-Flasche
106	<b>Dampf-Rauch-Destillat</b> 250 ml-Flasche
107	<b>Dampf-Rauch-Destillat</b> 1 L-Flasche
108/250ml	<b>Reinigungsdestillat</b> 250 ml-Flasche
108/1L	<b>Reinigungsdestillat</b> 1 L-Flasche

**Super-Dampf-Erzeuger** incl. 50 ml-Flasche Dampf-Rauch-Destillat für Schiffe, Lokomotiven und andere Großmodelle

490	<b>Super-Dampf-Erzeuger</b> mit Schlauchanschluss	6 - 7 V
491	<b>Super-Dampf-Erzeuger</b> zum Einbau in Vorratsbehälter	6 - 7 V
500	<b>Super-Dampf-Erzeuger</b> mit Schlauchanschluss	8 - 12 V
501	<b>Super-Dampf-Erzeuger</b> zum Einbau in Vorratsbehälter	8 - 12 V
503	<b>Super-Dampf-Erzeuger</b> zum Einbau in Vorratsbehälter	10 - 16 V
600	<b>Extrem-Dampf-Erzeuger</b> zum Einbau in große Funktionsmodelle	12V/1,7A
601	<b>Pumpe SP270 EC-LC-HR-L</b>	12 V =
602	<b>Set</b> bestehend aus <b>Nr. 600</b> und <b>Nr. 601</b>	